

PINNACLE**Θ** & ASCEND™ LUMBAR BELT ACCESSORY

INSTRUCTIONS FOR USE



INSTRUCTIONS FOR USE 日E G

2382 Faraday Avenue, Suite 300

PINNACLE & ASCEND LUMBAR BELT ACCESSORY

INSTRUCCIONES DE USO

PINNACLE & ASCEND LUMBAR BELT ACCESSORY

MODE D'EMPLOI

PINNACLE & ASCEND LUMBAR BELT ACCESSORY

GEBRAUCHSANWEISUNG

PINNACLE & ASCEND LUMBAR BELT ACCESSORY

ISTRUZIONI PER L'USO

PINNACLE & ASCEND LUMBAR BELT ACCESSORY

GEBRUIKSAANWIJZING

PINNACLE & ASCEND LUMBAR BELT ACCESSORY

INSTRUCTIONS FOR USE

PINNACLE & ASCEND LUMBAR BELT ACCESSORY

INSTRUCTIONS FOR USE

Carlsbad, CA 92008 USA Toll Free Tel: 1-800-321-0607 Local: +1-760-795-5440 Fax: +1-760-795-5295

**www.breg.com**

©2023 Breg, Inc. All rights reserved. Pinnacle is a registered trademark of Breg and

Ascend is a trademark of Breg. 11.000014 Rev A 06/23



|  |  |
| --- | --- |
| EC | REP |

E/Uauthorized representative MDSS GmbH, Schiffgraben 41 D-30175 Hannover, Germany

**Pinnacle**







**2**





**3**



**1**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **ENGLISH****STEP 1**Lift cover and remove belt fromposterior compartment.**STEP 2**Insert belt into pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.**2.** Fasten the brace around thepatient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. | **ESPAÑOL****STEP 1**Lift cover and remove belt fromposterior compartment.**STEP 2**Insert belt into Pinnacle pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.**2.** Fasten the brace around thepatient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. | **FRANÇAIS****STEP 1**Lift cover and remove belt fromposterior compartment.**STEP 2**Insert belt into pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back padto the patient’s spine, and align thebottom edge of the back panel overthe lumbosacral joint.**2.** Fasten the brace around thepatient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. | **DEUTSCH****STEP 1**Lift cover and remove belt from posterior compartment.**STEP 2**Insert belt into pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.**2.** Fasten the brace around thepatient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. |



**ITALIANO**

**STEP 1**

Lift cover and remove belt from

posterior compartment.

**STEP 2**

Insert belt into pad accessory and close cover.

**STEP 3**

**1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.

**2.** Fasten the brace around the

patient’s waist by pulling the right belt over the left belt.

**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from the

body and then attaching the handles to the belt once snug.



**NEDERLANDS**

**STEP 1**

Lift cover and remove belt from

posterior compartment.

**STEP 2**

Insert belt into pad accessory and close cover.

**STEP 3**

**1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.

**2.** Fasten the brace around the

patient’s waist by pulling the right belt over the left belt.

**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from the

body and then attaching the handles to the belt once snug.

**Pinnacle**

**2**









**3**

**1**



Lift cover and remove belt from

**GREEK**

**STEP 1**

|  |
| --- |
| **CHINESE****STEP 1**Lift cover and remove belt fromposterior compartment.**STEP 2**Insert belt into pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint. |
| **2.** Fasten the brace around the |
| patient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. |

posterior compartment.

**STEP 2**

Insert belt into pad accessory and close

cover.

**STEP 3**

**1.** Align the center of the back pad

to the patient’s spine, and align the

bottom edge of the back panel over

the lumbosacral joint.

**2.** Fasten the brace around the

patient’s waist by pulling the right belt

over the left belt.

**3.** Adjust the tension of the brace by

pulling the handles away from the

body and then attaching the handles to

the belt once snug.

**Ascend**







**2**



**3**



**1**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **ENGLISH****STEP 1**Lift cover and remove belt fromposterior compartment.**STEP 2**Insert belt into pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.**2.** Fasten the brace around thepatient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. | **ESPAÑOL****STEP 1**Lift cover and remove belt fromposterior compartment.**STEP 2**Insert belt into pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.**2.** Fasten the brace around thepatient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. | **FRANÇAIS****STEP 1**Lift cover and remove belt fromposterior compartment.**STEP 2**Insert belt into pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back padto the patient’s spine, and align thebottom edge of the back panel overthe lumbosacral joint.**2.** Fasten the brace around thepatient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. | **DEUTSCH****STEP 1**Lift cover and remove belt from posterior compartment.**STEP 2**Insert belt into pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.**2.** Fasten the brace around thepatient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. |



**ITALIANO**

**STEP 1**

Lift cover and remove belt from

posterior compartment.

**STEP 2**

Insert belt into pad accessory and close cover.

**STEP 3**

**1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.

**2.** Fasten the brace around the

patient’s waist by pulling the right belt over the left belt.

**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from the

body and then attaching the handles to the belt once snug.



**NEDERLANDS**

**STEP 1**

Lift cover and remove belt from

posterior compartment.

**STEP 2**

Insert belt into pad accessory and close cover.

**STEP 3**

**1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint.

**2.** Fasten the brace around the

patient’s waist by pulling the right belt over the left belt.

**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from the

body and then attaching the handles to the belt once snug.

**Ascend**

**2**





**3**

**1**



Lift cover and remove belt from

**GREEK**

**STEP 1**

|  |
| --- |
| **CHINESE****STEP 1**Lift cover and remove belt fromposterior compartment.**STEP 2**Insert belt into pad accessory and close cover.**STEP 3****1.** Align the center of the back pad to the patient’s spine, and align the bottom edge of the back panel over the lumbosacral joint. |
| **2.** Fasten the brace around the |
| patient’s waist by pulling the right belt over the left belt.**3.** Adjust the tension of the brace by pulling the handles away from thebody and then attaching the handles to the belt once snug. |

posterior compartment.

**STEP 2**

Insert belt into pad accessory and close

cover.

**STEP 3**

**1.** Align the center of the back pad

to the patient’s spine, and align the

bottom edge of the back panel over

the lumbosacral joint.

**2.** Fasten the brace around the

patient’s waist by pulling the right belt

over the left belt.

**3.** Adjust the tension of the brace by

pulling the handles away from the

body and then attaching the handles to

the belt once snug.

**ENGLISH**

 **WARNINGS** 

**WARNING:** Carefully read ﬁtting

instructions and warnings prior to use. To ensure proper performance of the brace, follow all instructions.

**WARNING:** If you experience, or have an increase in pain, swelling, skin

irritation, or any adverse reactions

while using this product, immediately consult your licensed healthcare

professional.

**WARNING:** This device will not

prevent or reduce all injuries. Proper

rehabilitation and activity modiﬁcation are also an essential part of a safe

treatment program. Consult your

licensed healthcare professional

regarding safe and appropriate activity level while wearing this device.

**CAUTION:** This device is ofered for sale by or on the order of a licensed healthcare professional.

**CAUTION:** Follow application and care process described in instructions.

**CAUTION:** For single patient use only.

**CARE & WASHING INSTRUCTIONS**

Hand wash in cold water with a mild detergent, rinse and laylat to air dry.



**If any serious incident has occurred in relation to the device, report to**

**Bregand the competent authority of the Member State in which the user and/or patient is established.**

**ESPAÑOL**

 **ADVERTENCIAS** 

**ADVERTENCIA:** Leadetenidamentelas instrucciones y advertencia de ajuste antes desu uso. Para garantizar el

desempeñoadecuado delafaja, siga todas las instrucciones.

**ADVERTENCIA:** Si experimenta

un incrementoen la intensidad del

dolor, hinchazón, irritacióndela

piel,o cualquier reacciónadversa

mientras usa este producto, consulte inmediatamenteconun profesional de atenciónmédicaautorizado.

**ADVERTENCIA:** Este dispositivono

previeneni reduce todas las lesiones. La rehabilitaciónadecuaday la

modiﬁcacióndelaactividad también son parteesencialdeun programa

detratamientoseguro. Consultecon un profesional deatenciónmédica

autorizado respecto del nivel de

actividadseguro yadecuado mientras usa este dispositivo.

**PRECAUCIÓN:** Este dispositivose

ofrecea la venta por partedeun

profesional dela salud autorizadoo bajo la orden del mismo.

**PRECAUCIÓN:** Sigael proceso de

aplicacióny cuidado descrito en

las instrucciones.

**PRECAUCIÓN:** Para usarconun solo paciente.

**INSTRUCCIONES DE CUIDADO**

**Y LIMPIEZA**

Lave amano enagua fría con

un detergente suave, enjuague

y colóquela en posición plana para

que seseque conelaire.



**Sise ha producido algúnincidente**

**serioen relación coneste dispositivo, informe a Bregya la autoridad**

**competente del Estado miembro donde reside el usuario o paciente.**

**FRANÇAIS**

 **AVERTISSEMENTS** 

**AVERTISSEMENT:** Lisez attentivement

les instructions depose et les

avertissementsavant utilisation. Pour

assurer lebonfonctionnement de

l'attelle, suivez toutes les instructions.

**AVERTISSEMENT :** Si vous éprouvez

une augmentation de ladouleur

ouressentez ungonlement,

une irritation cutanée outoute

autreréaction indésirable lors de

l'utilisation deceproduit, consultez

immédiatement votre professionnel

dela santé agréé.

**AVERTISSEMENT :** Cedispositif

n'empêche, nineréduit toutes les

blessures. Une rééducation correcte

et la modiﬁcation des activités sont

égalementune partie essentielle

d'un programme de soins emcaces

etsûrs. Consultez votre professionnel

dela santé agréé ausujet du niveau

d'activité sûretapproprié à maintenir

pendant le port de cedispositif.

**MISEEN GARDE :** Cet appareil

est proposé à la venteparou sur

ordonnance d’un professionnel dela

santé agréé.

**MISEEN GARDE :** Suivez la procédure

d'application etd'entretiendécrite

dans les instructions.

**MISEEN GARDE :** Pour unseul patient

uniquement.

**INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN ET**

**DE LAVAGE**

Lavez à lamain dans del'eau froide

avec undétergent doux, rincezet

posez à plat pour faire sécher à l'air.



**Si un incident grave survient en**

**rapport avec ledispositif, signalez-**

**le à Breg et à l'autorité compétente**

**del'État membre dans lequel**

**l'utilisateur ou le patient est situé.**

**DEUTSCH**

 **WARNHINWEISE** 

**ACHTUNG:** Vorder Nutzung der

Orthese die Anleitung zur korrekten Anlegungund die Warnhinweise

sorgfältig lesen. Befolgen Sie

alle Anweisungen, umeine

ordnungsgemäße Funktionsweiseder Orthese sicherzustellen.

**ACHTUNG:** Wenden Siesich

umgehend an Ihren zugelassenen

Arzt/Therapeuten, falls beider

Anwendung dieses Produkts

vermehrteSchmerzen, Schwellungen, Hautreizungen oder andere

ungewöhnliche Reaktionen auftreten.

**ACHTUNG:** DieseOrtheseverhindert oder reduziert nicht allemöglichen Verletzunangemessgen. Eine ene

Rehabilitation und Änderung

derAktivitätensindebenfalls

Bestandteil eines sicheren

Behandlungsprogramms. Wenden

Siesich bezüglich eines sicheren

undangemessenenAktivitätsgrads während der Anwendung dieser

Vorrichtung an Ihren qualiﬁzierten

Arzt/Therapeuten.

**VORSICHT:** Dieses Gerätdarf nur an einen zugelassenen Facharztoder auf dessen Anordnung verkauft werden.

**VORSICHT:** BefolgenSiedas in den

Anleitungen beschriebenen

Anwendungs-und Behandlungsverfahren.

**VORSICHT:** Nur zum Gebrauch bei

einem Patienten.

**PFLEGE- UND WASCHANLEITUNGEN**

Von Hand in kaltem Wasser mit

mildem Waschmittel waschen,

abspülen und lach liegendander

Luft trocknen lassen.



**Schwerwiegende Vorfälle in Bezug**

**auf das Produkt sind Bregund der**

**zuständigen Behörde desMitgliedstaats, in dem der Anwender und/oder Patient ansässigist, zumelden.**

**ITALIANO**

 **AVVERTENZE** 

**AVVERTENZA:** Leggere attentamente le istruzioni eleavvertenzedi

montaggio prima dell’utilizzo. Per

garantire leadeguateprestazionidel tutore, seguire tutte le istruzioni.

**AVVERTENZA:** Incasodi presenza

oaumento di dolore, gonﬁore,

irritazione cutanea oreazioniavverse durante l'utilizzodi questoprodotto, consultare immediatamenteil proprio medico curante.

**AVVERTENZA:** Questodispositivonon previenené riduce alcuna tipologia di infortunio. Una correttariabilitazione euna modiﬁcadell’attività motoria

costituisconouna parte essenziale

di un corretto programmadi

trattamento. Consultare il proprio

operatoresanitario autorizzato sulla sicurezzae il corretto livellodi attività motorianecessari quando indossa

questodispositivo.

**ATTENZIONE:** Questodispositivo

è vendutoda personalesanitario

autorizzatoo dietroloro indicazione.

**ATTENZIONE:** Seguire le procedure di utilizzoeil processodi cura descritti nelle istruzioni.

**ATTENZIONE:** Solo per usosingolo paziente.

**ISTRUZIONI PER LA CURA E IL**

**LAVAGGIO**

Lavare amano in acqua freddacon un detergentenon aggressivo, sciacquare estendere perlasciarasciugare all’aria.



**Qualora durante l’uso del dispositivo siveriichino incidentigravi, segnalarli tempestivamentea Brege all'autorità competentedelloStatomembro in cui l'utente e/oil pazienterisiede.**

**NEDERLANDS**

 **WAARSCHUWINGEN** 

**WAARSCHUWING:** Leesvóór gebruik de gebruiksaanwijzingen voor het

aantrekken ende waarschuwingen zorgvuldig. Volgalle aanwijzingen op om de juistewerking vande brace

te garanderen.

**WAARSCHUWING:** Alsu tijdens

het gebruikvandit product

pijn,zwelling, huidirritatie of

bijwerkingenondervindt, raadpleeg dan onmiddellijk uw gelicentieerde medische professional.

**WAARSCHUWING:** Dit product

voorkomt of vermindert niet alle

verwondingen. Juisterevalidatie

enaanpassing van activiteitenzijn ookeen belangrijkonderdeel van een veilig behandelingsprogramma. Raadpleeguw gelicentieerde

medische professional met

betrekking toteen veiligengepast activiteitsniveau tijdenshetdragen vandit product.

**OPGELET:** Ditapparaat wordtte koop aangeboden door of in opdracht van eenerkend gezondheidsprofessional.

**OPGELET:** Volg hetaanbreng- en

onderhoudsproces zoals beschreven in de aanwijzingen.

**OPGELET:** Alleen voor gebruik door één patiënt.

**ONDERHOUDS- EN**

**WASVOORSCHRIFTEN**

Met de hand wassen inkoud water meteen mild reinigingsmiddel,

afspoelenen plat neerleggenom het door deluchttelatendrogen.



**Indienzich een ernstig incident**

**heeft voorgedaan met betrekking**

**tothetapparaat, dientdit te worden gemeld aan Breg en de bevoegde**

**autoriteit van de lidstaat waar de gebruiker en/of de patiënt is gevestigd.**

**GREEK**

 **WARNINGS** 

**WARNING:** Carefully read ﬁtting

instructions and warnings prior to use. To ensure proper performance of the brace, follow all instructions.

**WARNING:** If you experience, or have an increase in pain, swelling, skin

irritation, or any adverse reactions

while using this product, immediately consult your licensed healthcare

professional.

**WARNING:** This device will not

prevent or reduce all injuries. Proper

rehabilitation and activity modiﬁcation are also an essential part of a safe

treatment program. Consult your

licensed healthcare professional

regarding safe and appropriate activity level while wearing this device.

**CAUTION:** This device is ofered for sale by or on the order of a licensed healthcare professional.

**CAUTION:** Follow application and care process described in instructions.

**CAUTION:** For single patient use only.

**CARE & WASHING INSTRUCTIONS**

Hand wash in cold water with a mild detergent, rinse and laylat to air dry.



**If any serious incident has occurred in relation to the device, report to**

**Bregand the competent authority of the Member State in which the user and/or patient is established.**

**CHINESE**

 **WARNINGS** 

**WARNING:** Carefully read ﬁtting

instructions and warnings prior to use.

To ensure proper performance of the

brace, follow all instructions.

**WARNING:** If you experience, or have

an increase in pain, swelling, skin

irritation, or any adverse reactions

while using this product, immediately

consult your licensed healthcare

professional.

**WARNING:** This device will not

prevent or reduce all injuries. Proper

rehabilitation and activity modiﬁcation

are also an essential part of a safe

treatment program. Consult your

licensed healthcare professional

regarding safe and appropriate activity

level while wearing this device.

**CAUTION:** This device is ofered for

sale by or on the order of a licensed

healthcare professional.

**CAUTION:** Follow application and care

process described in instructions.

**CAUTION:** For single patient use only.

**CARE & WASHING INSTRUCTIONS**

Hand wash in cold water with a mild

detergent, rinse and laylat to air dry.



**If any serious incident has occurred**

**in relation to the device, report to**

**Bregand the competent authority of**

**the Member State in which the user**

**and/or patient is established.**

